



*Spółowicz - Jaroszkówka*

---

# **Zawody Krajowe WKKW 16-17.04.2016**

***[www.spolowicz-jaroszkowka.pl](http://www.spolowicz-jaroszkowka.pl)***

**GPS N: 52° 10' 26" E: 18° 51' 9"**

**ZAWODY KRAJOWE** **ZAWODY REGIONALNE** Miejsce: **JAROSZÓWKA****Data: 16-17.04.2016**

## **Informacje podstawowe**

Zawody zostaną rozegrane zgodnie z:

- Statutem Polskiego Związku Jeździeckiego
- Przepisami Ogólnymi Polskiego Związku Jeździeckiego
- Regulaminem rozgrywania zawodów krajowych w WKKW Polskiego Związku Jeździeckiego
- Przepisami weterynaryjnymi Polskiego Związku Jeździeckiego
- FEI Rules for Eventing, 24<sup>th</sup> Edition 1<sup>st</sup> January 2016
- Przepisami antydopingowymi Polskiego Związku Jeździeckiego

**Zatwierdzono warunkowo przez Menadżera WKKW i Kolegium Sędziów PZJ**

**Warszawa dnia 19.02.2016**

## I. Sprawy Organizacyjne

### 1. Typ Zawodów

Klasy: CNC 3\*

CNC/2\*

CNC/1\*

CNC/ P

CNC/ L

CNC/ LL

Kuce

PUCHAR POLSKI: ELIMINACJE  FINAŁ

MISTRZOSTWA POLSKI  MISTRZOSTWA REGIONALNE

Kategoria: Seniorzy  Młodzi Jeźdźcy  Juniorzy  Juniorzy Młodzi  Młodzicy

Data: 16-17.04.2016

Miejsce : JAROSZÓWKA

Region : dolnośląskie

### 2. Organizator *(kompletny adres)*

Nazwa: KJ Jaroszkówka & Trening Koni Artur Społowicz

Adres: Jaroszkówka 1a

Kod pocztowy: 59-225 Chojnów

Telefon: +48602485114

Email : office@spolowicz-jaroszwka.pl

Internet: www.spolowicz-jaroszwka.pl

### 3. Komitet Organizacyjny

Przewodniczący: Andrzej Jakubiak

Dyrektor Zawodów: Katarzyna Społowicz

Biuro Zawodów: Małgorzata Odyniec

Dyrektor Techniczny: Artur Społowicz

Szef Stajni: Paulina Burdyka

### 4. Dane kontaktowe na miejscu zawodów:

Adres: Jaroszkówka 1a

Tel.: +48664763054

GPS N: 52° 10' 26" E: 18° 51' 9"

**II. Osoby oficjalne** *(zgodnie z załącznikiem nr.1 do Regulaminu WKKW)*

**1. Komisja sędziowska**

| Lp. | Imię      | Nazwisko        | Funkcja               | KLASA |
|-----|-----------|-----------------|-----------------------|-------|
| 1.  | Józef     | Śnieżek         | Sędzia Główny zawodów | P     |
| 2.  | Marek     | Pawłowicz       | Sędzia                | L     |
| 3.  | Krzysztof | Kształń         | Sędzia                | LL    |
| 4.  | Justyna   | Borysewicz-Rudy | Sędzia                | skoki |
| 5.  | Dorota    | Kornatowska     | Asystent Sędziego     | skoki |

**2. Delegat Techniczny**

**1. Delegat Techniczny**

Imię Nazwisko: Bogdan Jarecki

**3. Gospodarz Toru – próba terenowa**

Imię Nazwisko: Artur Społowicz

**4. Gospodarz Toru – próba skoków**

Imię Nazwisko: Artur Społowicz

**5. Komisarze**

**Szef komisarzy**

Imię Nazwisko: Zbigniew Seibt

**Asystent Komisarza:**

Imię Nazwisko: Anna Bosiacka

**6. Lekarz weterynarii Zawodów**

Imię Nazwisko: Michał Kornaszewski

Email: office@spolowicz-jaroszowka.pl

Tel. : +48609283888

**7. Lekarz medycyny zawodów**

Imię Nazwisko: Medical Rescue Rogojsza Paweł

**8. Kowal**

Imię Nazwisko: Daniel Puzdrakiewicz

### III. Warunki Techniczne

#### 1. Program zawodów

|                                    | <b>KLASA<br/>LL</b>         | <b>KLASA<br/>L</b> | <b>KLASA<br/>P</b> | <b>KLASA<br/>-</b> | <b>KLASA<br/>-</b> |
|------------------------------------|-----------------------------|--------------------|--------------------|--------------------|--------------------|
|                                    | <b>Data/Godz.</b>           | <b>Data/Godz.</b>  | <b>Data/Godz.</b>  | <b>Data/Godz.</b>  | <b>Data/Godz.</b>  |
| Otwarte trasy krosu                | <b>15.04 od godz. 16.00</b> |                    |                    |                    |                    |
| 1 <sup>sz</sup> y Przegląd Koni    | -                           | -                  | -                  |                    |                    |
| 1 <sup>sz</sup> y Start Ujeżdżenie | 16.04/8.00                  | 16.04/9.30         | 16.04/12.00        |                    |                    |
| 1 <sup>sz</sup> y Start kros       | 17.04/8.00                  | 17.04/9.00         | 17.04/10.30        |                    |                    |
| 3 <sup>ci</sup> Przegląd Koni      | -                           | -                  | -                  |                    |                    |
| 1 <sup>sz</sup> y Start Skoki      | 16.04/8.30                  | 16.04/10.00        | 16.04/16.00        |                    |                    |
| Wręczanie nagród                   | 17.04/16.00                 | 17.04/16.00        | 17.04/16.00        |                    |                    |

#### 2. Ujeżdżenie

|                                 |
|---------------------------------|
| <b>klasa P - FEI 2009 1* A</b>  |
| <b>klasa L - L WKKW kraj.</b>   |
| <b>klasa LL - LL WKKW kraj.</b> |

#### 3. PRÓBA TERENOWA

##### KLASA LL

| <b>odcinek</b> | <b>D</b>      |
|----------------|---------------|
| Typ podłoża:   | Trawa , piach |
| Długość :      | 1600-2000     |
| Tempo          | Max: 450m/min |
| Ilość skoków   | 12 - 16       |

##### KLASA L

| <b>Odcinek</b> | <b>D</b>      |
|----------------|---------------|
| Typ podłoża:   | Trawa , piach |
| Długość :      | 1600-2500     |
| Tempo          | 470-500 m/min |
| Ilość skoków   | 15 - 20       |

**KLASA P**

|                |                 |
|----------------|-----------------|
| <b>odcinek</b> | <b>D</b>        |
| Typ podłoża:   | Trawa , piach   |
| Długość :      | 1600-2800       |
| Tempo          | 500 - 520 m/min |
| Ilość skoków   | 20 - 25         |

**4. SKOKI**

|                        |                 |                |                |
|------------------------|-----------------|----------------|----------------|
|                        | <b>KLASA LL</b> | <b>KLASA L</b> | <b>KLASA P</b> |
| Typ podłoża            | trawa           | trawa          | trawa          |
| Dystans (m)            | 250-400         | 250-450        | 300-450        |
| Tempo (m/min)          | 300             | 325            | 325            |
| Ilość przeszkód/skoków | 9               | 11             | 11             |
| Ilość przeszkód        | 8               | 8-10           | 10             |

**IV. Nagrody**

| <b>Miejsce</b> | <b>LL</b>  | <b>L</b>   | <b>P</b>   |  |
|----------------|------------|------------|------------|--|
| 1              | Nagr.rzecz | Nagr.rzecz | Nagr.rzecz |  |
| 2              | Nagr.rzecz | Nagr.rzecz | Nagr.rzecz |  |
| 3              | Nagr.rzecz | Nagr.rzecz | Nagr.rzecz |  |
| 4              | Nagr.rzecz | Nagr.rzecz | Nagr.rzecz |  |
| 5              | Nagr.rzecz | Nagr.rzecz | Nagr.rzecz |  |

Flots dla min 25% koni uczestniczących w konkursie

**V. ZGŁOSZENIA**
**1. Terminy zgłoszeń**

|  |                 |
|--|-----------------|
| Zgłoszenia ostateczne ( min.10 dni przed ) | Data :4.04.2016 |
|--|-----------------|

- 1.1. Zgłaszający ma obowiązek dokonania przedpłaty w wysokości **min.250 PLN/70EUR** oraz przesłania dowodu wpłaty (kserokopii) wraz ze zgłoszeniami – dotyczy koni z boksem.
- 1.2. W przypadku odwołania przyjazdu do 5 dni przed zawodami, przedpłata zostanie zwrócona. Osobom, które wycofają się ze startu w zawodach, na mniej niż 5 dni przed zawodami przedpłata nie zostanie zwrócona.
- 1.3. Osoby, które zrezygnują ze startu w zawodach na mniej niż 3 dni lub nie przyjadą w ogóle na zawody zobowiązane są do uiszczenia wszelkich opłat wynikających z propozycji zawodów w terminie do 3 dni po zawodach.
- 1.4. Zgłoszenia po terminie - Organizator ma prawo nie przyjęcia na zawody zawodników - koni, które nie zostały zgłoszone w terminie. Organizator w miarę możliwości może przyjąć dodatkowe zawodników-konie zgłoszone po terminie za

dodatkową opłatą 50 PLN/15EUR.

1.5. Wszelkie zmiany w zgłoszeniach po ogłoszeniu list startowych tylko za zgodą organizatora i po wpłacie 50 PLN/15EUR.

### Zgłoszenia należy nadsyłać:

**Panel zgłoszeniowy (zalecane) : [www.cheval-tech.pl](http://www.cheval-tech.pl)**

**Email: [cheval-tech.zapisy@o2.pl](mailto:cheval-tech.zapisy@o2.pl)**

Listy startowe będą dostępne do wglądu od godz. 21.00 dnia: 15.04.2016 na stronach: [www.cheval-tech.pl](http://www.cheval-tech.pl) i [www.spolowicz-jaroszowka.pl](http://www.spolowicz-jaroszowka.pl)

### 2. Opłaty

| KLASA | Opłata (PLN) dla polskich zawodników |           | Opłaty (EUR) dla zawodników zagranicznych |
|-------|--------------------------------------|-----------|---|
|       | Z boksem                             | Bez boksu |   |
| LL    | 350                                  | 130       | 25  |
| L     | 360                                  | 150       | 30  |
| P     | 380                                  | 180       | 35  |
| boks  | 250                                  | -         | 70  |
| Prąd  | 100                                  |           | 25  |

Przedpłata w wysokości 250zł PLN zostanie zapłacona do dnia 4.04.2016 na konto organizatora wraz ze zgłoszeniem ostatecznym.

**Bez potwierdzenia wpłaty za boks (dla osób zamawiających boks) zgłoszenia nie będą przyjmowane!**

### Wpłat należy dokonywać:

| WALUTA  | PLN  | EUR                                   |
|---|--|---------------------------------------|
| <b>Nazwa Banku:</b><br><b>Name of Bank:</b>                     | ING BANK ŚLĄSKI  |                                       |
| <b>Adres odbiorcy:</b><br><b>Address of the account holder:</b> | TRENING KONI ARTUR SPOŁOWICZ,<br>Nowy Świat 36/15 50-135 Wrocław |                                       |
| <b>Numer konta:</b><br><b>IBAN :</b>                            | 22 1050 1748 1000 0090 7269<br>3600                              | PL55 1050 1487 1000 0023<br>1283 2732 |
| <b>SWIFT:</b>   |  | INGBPLPW                              |

### 3. Oferta pobytu

#### 3.1 Zawodnicy i Luzacy:

Hotele: Lista hoteli :

Jaroszówka 1km from competition arena

1. Gospodarstwo Agroturystyczne „U Babuni” Jaroszówka 47, tel.+48 724 045 400,  
www.ubabuni.of.pl, e-mail:babuni@interia.eu

Rokitki 7km from competition arena

2. Gospodarstwo agroturystyczne „U Siwego” Rokitki 41, tel. 509-327-412

GPS: N: 52° 10' 26" E: 18° 51' 9", E-mail: [U\\_siwego@vp.pl](mailto:U_siwego@vp.pl)

Chojnów 5km from competition arena

3. Hotel Max Chojnów, tel. 076 8181459,

4. Ośrodek Szkoleniowy Piotrowice tel. 76 81 87 045,

Legnica 25km from competition arena

5. Hotel QUBUS\*\*\*\*ul. Skarbowa 2 tel. 76 86 28 041, fax: 76 86 28 544,

6. Hotel PAŁACYK \*\*\* ul. Kościuszki 37, tel. 76 8620444, +48504900001

Złotoryja 20km from competition arena

7. Hotel QUBUS\*\*\* Pl.Wł. Reymonta 7 tel. /fax: 76 87 83 597,

Karczowiska 15km from competition arena

Hotel CHATA tel./fax: 76 84 49 020 Karczowiska

Lubin 25km from competition arena

Hotel Interferie ul. M. C-Skłodowskiej 176, tel. 767495800

**3.2 Konie** :Stajnie zostaną udostępnione dla koni od dnia 15.04.2016 od godz. 9.00  
Wielkość boksów 3m x 3m **(minimum 3m x 3m)**



**VI. KWALIFIKACJE**
**Kwalifikacje do poszczególnych klas zawodów krajowych WKKW w roku 2016**

| <b>KLASA P</b>   | <b>CNC1*</b><br>/MPJ* <sub>2)</sub>  | <b>CNC2</b><br>/MPMJ* <sub>2)</sub>  | <b>CNC3*</b> /MPS* <sub>2)</sub>                       | <b>CIC1*/</b><br><b>CCI1*</b>  | <b>MPJ</b> rozgrywane<br>w ramach zawodów<br>międzynarodowych  | <b>MPMJ</b> rozgrywane<br>w ramach zawodów<br>międzynarodowych                               | <b>MPS</b> rozgrywane w<br>ramach zawodów<br>międzynarodowych                                |
|--|--|--|--|--|--|--|--|
| posiadanie brązowej odznaki jeździeckiej <sup>1)</sup>   | posiadanie srebrnej odznaki jeździeckiej <sup>1)</sup>   | posiadanie srebrnej odznaki jeździeckiej <sup>1)</sup>   | posiadanie srebrnej odznaki jeździeckiej <sup>1)</sup> | posiadanie srebrnej odznaki jeździeckiej <sup>1)</sup>                               | posiadanie srebrnej odznaki jeździeckiej <sup>1)</sup>   | posiadanie srebrnej odznaki jeździeckiej <sup>1)</sup>                                       | posiadanie srebrnej odznaki jeździeckiej <sup>1)</sup>                                       |
| oraz   | oraz   | oraz   | oraz   |  | oraz   | oraz   | oraz   |
| minimum 2 RK<br><br><i>2x L</i><br><br><b><i>lub</i></b><br><br><i>1 x L</i><br><i>plus 2 x LL</i> | minimum 2 RK<br><br><i>2 x P</i><br><br><b><i>lub</i></b><br><br><i>1 x P</i><br><i>plus 2 x L</i> | minimum 3 RK<br><br><i>3 x CNC1*</i><br><br><b><i>lub</i></b><br><br><i>2 x CNC1*</i><br><i>plus 1 x P</i> | minimum 2 RK<br><br><i>2 x CNC2*</i>                   | minimum 2 RK<br>jako para <sup>3)</sup><br><br><i>1 x CNC1*</i><br><i>plus 1 x P</i> | Zgodnie z kwalifikacjami FEI do danej klasy zawodów w tym minimum jeden wynik RK jako para min CNC1* <sup>4)</sup> | Zgodnie z kwalifikacjami FEI do danej klasy zawodów w tym jeden wynik RK jako para min CIC1* | Zgodnie z kwalifikacjami FEI do danej klasy zawodów w tym jeden wynik RK jako para min CIC2* |

<sup>1)</sup> dotyczy zawodników zarejestrowanych w PZJ/WZJ po 31.12.2006

<sup>2)</sup> jeżeli MP rozgrywane są w ramach zawodów CNC to min jeden z wyników musi być jako para

<sup>3)</sup> w przypadku zawodników skategoryzowanych wg. przepisów WKKW FEI kwalifikacje obowiązują tylko w przypadku konia i nie muszą być uzyskane jako para

<sup>4)</sup> zawodnicy nieskategoryzowani wg. przepisów FEI muszą uzyskać pełne kwalifikacje jako para tak jak do CIC/CCI1\* czyli minimum dwa wyniki kwalifikacyjne: 1xP plus 1xCNC1\*

## VII. INNE

### 1. OGRANICZENIE ODPOWIEDZIALNOŚCI

Organizator nie odpowiada za wypadki, szkody i kradzieże powstałe w trakcie zawodów. Komitet Organizacyjny nie ponosi żadnej odpowiedzialności w razie wypadków i zachorowań trenera, zawodników, luzaków i koni, jak również w przypadku kradzieży, zniszczeń, pożarów i innych wydarzeń. Zawodnicy i właściciele odpowiadają osobiście za zniszczenia w stosunku do osób trzecich, spowodowane przez nich samych, ich pracowników lub ich konie. Dlatego zalecane jest zawarcie stosownego pełnego ubezpieczenia na czas udziału w zawodach.

### 2. Sprawy weterynaryjne

Szczepienia ochronne przeciwko grypie koni. Obowiązuje następujący schemat szczepień:

a. szczepienie podstawowe:

- pierwsze szczepienie – w dniu rozpoczęcia szczepień
- drugie szczepienie – nie wcześniej niż 21-go dnia i nie później niż 92 dnia od pierwszego szczepienia.

b. szczepienie przypominające:

- co 6 miesięcy od ostatniego szczepienia (jest dopuszczalny 21 dniowy okres karencji);
- żadne szczepienie przypominające nie może się odbyć później niż na 7 dni przed przybyciem na zawody.

| Lp | funkcja                      | Imię i nazwisko         | telefon       |
|----|------------------------------|-------------------------|---------------|
| 1. | <b>Powiatowy lekarz wet.</b> | Barbara Małecka-Salwach | 76 8550541    |
| 2. | <b>Delegat wet. PZJ</b>      | -                       | -             |
| 3. | <b>Lekarz wet. zawodów</b>   | Michał Kornaszewski     | +48 609283888 |

## I. KODEKS POSTĘPOWANIA Z KONIEM

I. Polski Związek Jeździecki w ślad za Międzynarodową Federacją Jeździecką FEI oczekuje, że wszystkie osoby zaangażowane w jakikolwiek sposób w sporty konne, będą przestrzegać zasad niniejszego Kodeksu Postępowania z Koniem oraz przyjmą do wiadomości, że w każdym przypadku dobro konia musi być sprawą nadrzędną i nigdy nie może być podporządkowane współzawodnictwu sportowemu ani celom komercyjnym.

II. Na wszystkich etapach treningu i przygotowań konia do startu w zawodach, dobro konia musi stać ponad wszelkimi innymi wymaganiami. Dotyczy to stałej opieki, metod treningu, starannego obrządku, kucia i transportu.

III. Konie i jeźdźcy muszą być wytrenowani, kompetentni i zdrowi zanim wezmą udział w zawodach. Odnosi się to także do podawania leków i środków medycznych, zabiegów chirurgicznych zagrażających dobru konia lub ciąży klaczy, oraz do przypadków nadużywania pomocy medycznej.

IV. Zawody nie mogą zagrażać dobru konia. Wymaga to zwrócenia szczególnej uwagi na teren zawodów, powierzchnię podłoża, pogodę, warunki stajenne, kondycję koni i ich bezpieczeństwo także podczas podróży powrotnej z zawodów.

V. Należy dołożyć wszelkich starań, aby zapewnić koniom staranną opiekę po zakończeniu zawodów, a także humanitarne traktowanie po zakończeniu kariery sportowej. Dotyczy to właściwej opieki weterynaryjnej obrażeń odniesionych na zawodach, spokojnej starości, ewentualnie eutanazji.

PZJ zachęca wszystkie osoby działające w sporcie jeździeckim do stałego podnoszenia swojej wiedzy oraz umiejętności dotyczących wszelkich aspektów współpracy z koniem.